Drinkwell®

Operating Guide
Manuel d'utilisation
Gebruiksaanwijzing
Manual de funcionamiento
Guida all'uso
Gebrauchsanweisung

Ceramic Pagoda Pet Fountain - 2 Litres

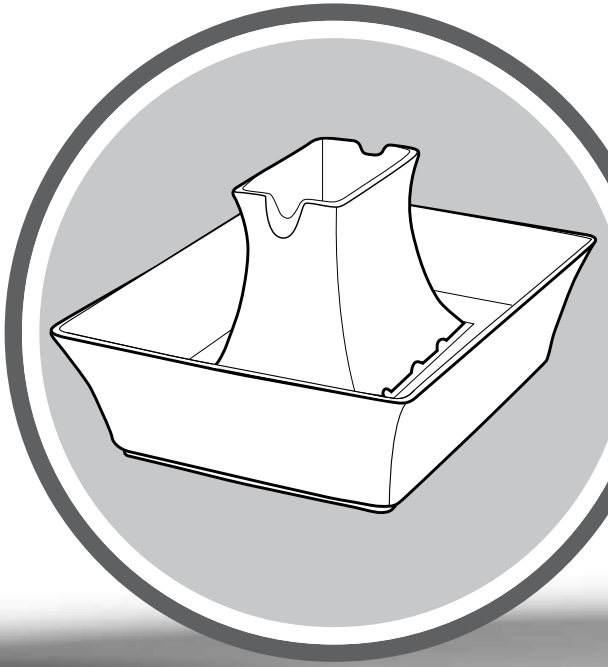
Fontaine pour animaux de compagnie en céramique Pagoda - 2 litres

Pagoda keramieken drinkfontein - 2 liter

Fuente para mascotas Pagoda de cerámica - 2 litros

Fontana per animali domestici in ceramica Pagoda - 2 litri

Keramik-Trinkbrunnen Pagoda - 2 Liter



SAFE PETS PetSafe® HAPPY OWNERS

protect. teach. love.®

Please read this entire guide before beginning
Veuillez lire ce manuel en entier avant de commencer
Gelieve deze gids volledig door te lezen voordat u begint
Por favor, lea detenidamente este manual antes de empezar
Leggere attentamente la guida all'uso prima di utilizzare
Bitte lesen Sie die ganze Gebrauchsanleitung aufmerksam durch, ehe Sie beginnen

Di seguito useremo le espressioni " Noi" faccendo riferimento a Radio Systems Corporation, Radio Systems PetSafe Europe Ltd., Radio Systems Australia Pty Ltd. e tutte le altre succursali o marchi di Radio Systems Corporation.

IMPORTANTI INFORMAZIONI DI SICUREZZA

Spiegazione dei termini e dei simboli di attenzione utilizzati in questa guida

⚠AVVERTENZA **AVVERTENZA** indica una situazione di rischio che, se non evitata, potrebbe provocare la morte o gravi lesioni.

ATTENZIONE **ATTENZIONE,** utilizzato senza il simbolo di allerta sicurezza, indica una situazione di pericolo che, se non evitata, potrebbe nuocere all'animale.

AVVISO **AVVISO** richiama l'attenzione su pratiche di sicurezza non associate a lesioni personali.

⚠AVVERTENZA Quando si utilizzano apparecchi elettrici è necessario osservare sempre le precauzioni fondamentali di sicurezza per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche e/o lesioni alle persone; tra queste sono comprese le condizioni seguenti:

- Al fine di ridurre il rischio di lesioni è necessario sorvegliare da vicino quando l'apparecchio è utilizzato da o in prossimità di bambini.
- Per proteggere da scosse elettriche, non immergere in acqua o in altri liquidi il cavo di alimentazione elettrica o la spina.
- Utilizzare solo gli accessori raccomandati o venduti dal produttore.
- Non usare all'esterno. ESCLUSIVAMENTE PER USO IN AMBIENTI RESIDENZIALI CHIUSI.
- Non scollegare il dispositivo tirando il cavo di alimentazione elettrica. Per scollegare dall'alimentazione, afferrare la presa, non il cavo.
- Non utilizzare alcun apparecchio se il cavo di alimentazione elettrica o la spina è danneggiato oppure se non funziona o appare danneggiato. Rivolgersi immediatamente al Centro assistenza clienti per ulteriori istruzioni.
- Apparecchi portatili - Per ridurre il rischio di scosse elettriche, non collocare o riporre l'apparecchio dove potrebbe cadere per terra, in una vasca o un lavandino.
- Scollegare sempre dall'alimentazione ogni apparecchio se deve restare inutilizzato per qualche tempo, prima di installare o rimuovere i componenti e prima della pulizia.

- Non utilizzare l'apparecchio per usi diversi da quello previsto.
- Se la spina del dispositivo si bagna, togliere elettricità nel comparto relativo a quella presa elettrica. Non provare a scollegare la spina.
- Una volta installato, controllare il dispositivo. Non collegare a una presa elettrica se c'è acqua sul cavo di alimentazione elettrica o sulla spina.

ATTENZIONE

- Non permettere agli animali domestici di mordere o inghiottire i componenti. Se si nutrono preoccupazioni in merito alla sicurezza del cavo di alimentazione elettrica, per proteggerlo acquistare una canalina passa-cavo (una protezione in plastica rigida) presso un negozio di ferramenta.
- I componenti in plastica della fontana per animali domestici non contengono BPA. Tuttavia, alcuni animali sono particolarmente sensibili a contenitori per cibo e acqua in plastica. Se l'animale manifesta sintomi di reazione allergica alla plastica, sospenderne l'uso e consultare immediatamente un veterinario.

AVVISO

- La fontana per animali domestici è costruita per funzionare in continuo (sempre collegata alla rete elettrica), a condizione che il livello dell'acqua sia mantenuto e che la fontana per animali sia pulita regolarmente. Controllare regolarmente la fontana per animali domestici in modo da evitare danni alla pompa, in quanto l'acqua potrebbe esaurirsi o evaporare provocando il funzionamento a secco della pompa. Non collegare mai la fontana per animali domestici alla corrente elettrica senza riempirla di acqua fino al livello appropriato.
- Non tentare di riparare autonomamente il motore della pompa.
- Per evitare che la spina o la presa sul muro si bagnino, collegare la fontana per animali domestici a una presa sul muro situata sopra il livello della fontana.
- Se si rende necessario un cavo di prolunga, utilizzarne uno per la corrente nominale corretta.
- La potenza elettrica dell'apparecchio è 2,5 watt.
- L'uso di accessori non consigliati o venduti dal produttore può causare condizioni di pericolo. Non modificare il dispositivo.
- Non installare né conservare l'apparecchio quando le condizioni climatiche o le temperature sono inferiori a 4,5 °C.
- Leggere e attenersi scrupolosamente agli avvisi importanti presenti sull'apparecchio o sulla confezione.
- Per la pulizia dei filtri non usare mai acqua saponata, perché i residui di sapone penetrano nei filtri e non possono essere rimossi. Usare solo acqua.
- Utilizzare solo i filtri di ricambio autorizzati PetSafe®. L'utilizzo di filtri non autorizzati può invalidare la garanzia

CONSERVARE LE PRESENTI ISTRUZIONI

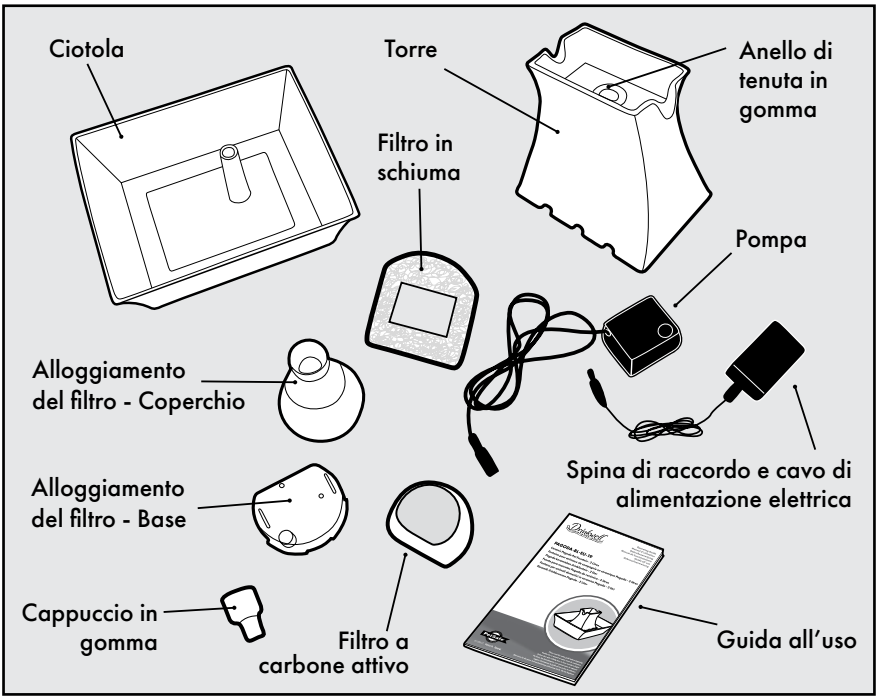
Grazie per aver scelto il marchio PetSafe®. Voi e il vostro animale meritate un'amicizia fatta di momenti indimenticabili e di comprensione reciproca. I nostri prodotti e strumenti di addestramento permettono di migliorare il rapporto tra gli animali domestici e i loro proprietari. **Per ogni domanda sui nostri prodotti o sull'addestramento del vostro cane, visitare il nostro sito all'indirizzo www.petsafe.net o rivolgersi al nostro Centro assistenza clienti. Per un elenco dei numeri di telefono dei Centro assistenza clienti, visitare il nostro sito web: www.petsafe.net.**

Per usufruire della copertura integrale della nostra garanzia, è necessario registrare il prodotto entro 30 giorni sul sito www.petsafe.net. Registrando il prodotto e conservando lo scontrino, potrete usufruire della garanzia completa sul prodotto e, nel caso doveste rivolgervi al Centro di assistenza clienti, saremo in grado di aiutarvi più rapidamente. È importante sottolineare che i dati sensibili dell'utente non saranno da noi mai ceduti né venduti a terze parti. Il testo completo della garanzia si trova sul nostro sito web all'indirizzo www.petsafe.net.

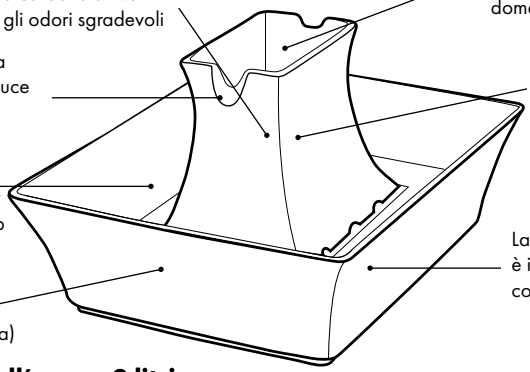
Indice

Componenti 71
Caratteristiche 71
Definizioni chiave. 72
Istruzioni di funzionamento 73
Disassemblaggio e pulizia della fontana per animali domestici 75
Manutenzione della pompa 77
Riassemblaggio della fontana per animali domestici 78
La fontana per animali domestici e l'ambiente. 80
Consigli. 80
Identificazione e risoluzione dei guasti 81
Garanzia 82
Conformità 82
Avviso importante per il riciclaggio 83
Limitazione di responsabilità e condizioni di utilizzo 83

Componenti



Caratteristiche



Capacità dell'acqua 2 litri
Impianto a bassa tensione (12 V)

Il colore della fontanella per animali potrebbe cambiare da quello presente sul manuale d'uso.

Definizioni chiave

Ciotola: è la base della fontana per animali. La base della ciotola presenta una tacca per nascondere alla vista il cavo di alimentazione elettrica.

Torre: l'acqua viene pompata nella torre in modo che scorra attraverso il filtro a carbone attivo e fuoriesca dai beccucci creando una cascata nella ciotola. L'anello di tenuta in gomma in cima alla torre funge da guarnizione tra l'alloggiamento del filtro e la torre.

Alloggiamento del filtro: è costituito da un coperchio e una base e contiene il filtro a carbone attivo.

Filtro a carbone attivo: è costituito da carbonio granulare proveniente da gusci di cocco. Man mano che l'acqua lo attraversa, il filtro a carbone attivo assorbe odori e sapori sgradevoli, contribuendo a mantenere piacevole e invitante il gusto dell'acqua per l'animale.

Filtro in schiuma: intercetta peli, residui e avanzi di cibo per animali prima che raggiungano la pompa. Utilizzare il filtro in schiuma è importante perché aiuta a preservare il corretto funzionamento della pompa.

Pompa: la piccola pompa sommergibile da acquario può essere smontata per pulirla meglio. LA POMPA NON È LAVABILE IN LAVASTOVIGLIE! Rimuovere la pompa dalla fontana per animali domestici prima di pulirla (per ulteriori informazioni dettagliate, consultare la sezione “Manutenzione della pompa”). La pompa dispone, inoltre, di una spina di raccordo che consente di rimuoverla o ricollegarla facilmente in condizioni di sicurezza.

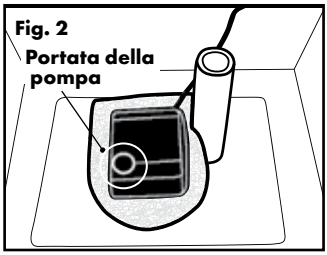
Cappuccio in gomma: questa tenuta in gomma fissa il cavo di alimentazione elettrica all'interno della ciotola e impedisce le perdite.

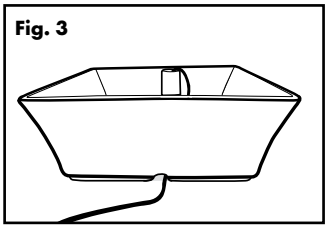
Istruzioni di funzionamento

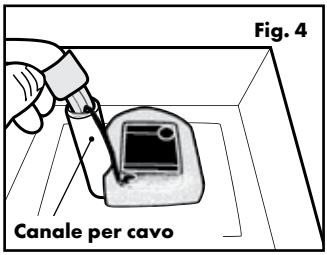
Importante: NON FARE FUNZIONARE A SECCO - ESCLUSIVAMENTE PER USO IN AMBIENTI CHIUSI. Controllare la fontana per animali domestici periodicamente per le prime 12 ore per assicurarsi che funzioni correttamente.

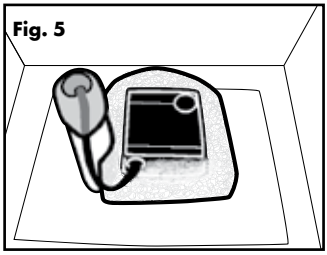
Nota: sciacquare tutte le parti che compongono la fontana per animali domestici con acqua tiepida prima di metterla in funzione. In questo modo verrà rimossa la polvere che rimane nel sistema durante il processo di produzione.

1. Rimuovere con cautela tutti i componenti della fontana per animali domestici dalla confezione e metterli da parte prima del montaggio.
2. Come per ogni dispositivo elettrico, verificare prima dell'uso che il cavo di alimentazione elettrica non sia intaccato o comunque danneggiato.
3. Posizionare il filtro in schiuma intorno alla pompa inserendo la pompa nel filtro in schiuma dalla parte superiore, verificare che il cavo di alimentazione elettrica poggi sulla parte superiore del filtro in schiuma (**Fig.1**).
4. Prendere la ciotola e posizionare la pompa all'interno del quadrato incassato. Con la ciotola posizionata in modo che il cilindro sporgente si trovi nell'angolo in alto a destra del quadrato, assicurarsi che la pompa sia posizionata in modo che il Portata della pompa, l'apertura circolare nella parte superiore della pompa, si trovi nell'angolo in basso a sinistra del quadrato (**Fig. 2**).
5. Premere la pompa in modo la innestare le ventose. Una volta che la pompa è saldamente in posizione, infilare la spina di raccordo del cavo di alimentazione elettrica sopra e attraverso il cilindro sporgente e la tacca nella base della ciotola (**Fig. 3**).
6. Tendere il cavo di alimentazione elettrica, eliminando il lasco, e inserire il cappuccio in gomma nel cilindro sporgente. Assicurarsi che il canale per il cavo sul cappuccio in gomma sia in linea con il cavo di alimentazione elettrica, quindi inserire il dito nel cappuccio in gomma e spingere fino in fondo (**Fig. 4**).
7. Piegare la parte superiore del cappuccio in gomma sul cilindro sporgente per sigillare la ciotola (**Fig. 5**).



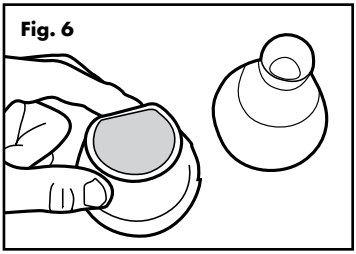




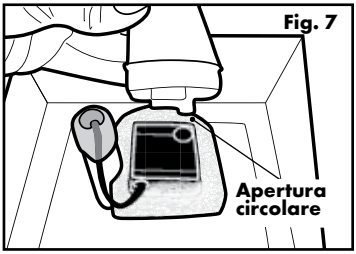


Importante: sciacquare accuratamente il filtro a carbone attivo con acqua fresca prima di introdurlo nell'alloggiamento. Ciò consentirà di eliminare ogni residuo di polvere di carbone, innocuo, disperso. È possibile che una piccola quantità di polvere di carbone venga gradualmente rilasciata dal filtro, durante l'uso. Ciò è normale e non nuoce all'animale.

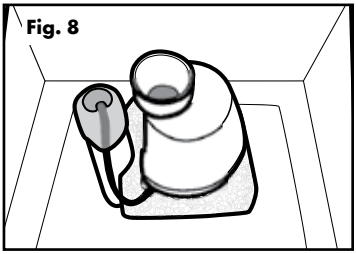
8. Dopo aver sciacquato il filtro a carbone attivo, posizionarlo all'interno della base dell'alloggiamento del filtro con il lato più grande rivolto verso il basso (**Fig. 6**). Il filtro a carbone attivo può essere inserito all'interno della base dell'alloggiamento in modo univoco. Se non entra, capovolgerlo.



9. Fissare il coperchio all'alloggiamento del filtro, premere verso il basso fino a farlo scattare in sede.
10. Fissare l'alloggiamento del filtro alla pompa inserendo la tacca rotonda nell'apertura circolare nella parte superiore della pompa (**Fig. 7**). L'apertura nella parte superiore dell'alloggiamento del filtro deve trovarsi subito accanto al cilindro sporgente sigillato (**Fig. 8**).



11. Allineare la torre con il rientro rettangolare all'interno della ciotola e abbassarlo con cautela finché non giace piatto. L'anello di tenuta in gomma funge da guarnizione tra l'alloggiamento del filtro e la torre.



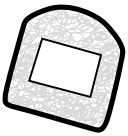
12. Collocare la fontana per animali domestici nella posizione desiderata. Non sollevare l'intera fontana prendendola dalla torre. Per sollevare correttamente la fontana, afferrarla dalle pareti laterali della ciotola con entrambe le mani.
13. Riempire la fontana per animali domestici versando l'acqua direttamente nella ciotola. Lasciare almeno 1,27 centimetri di spazio tra il livello dell'acqua e il bordo della ciotola per evitare versamenti e spruzzi. **Importante:** per proteggere il pavimento utilizzare sempre un tappetino di protezione, come ad esempio un asciugamano o una tovaglietta impermeabile. Ciò consentirà di proteggere il pavimento da schizzi o versamenti causati dall'animale.
14. Prima di inserire la spina della fontana per animali domestici nella presa elettrica, verificare che mani, adattatore e cavo di alimentazione elettrica siano completamente asciutti. Collegare la spina di raccordo e assicurarsi che l'argento non sia visibile, quindi collegare l'adattatore a una presa di corrente elettrica standard.
15. Aggiungere acqua nella ciotola secondo necessità. Non far scendere il livello dell'acqua al di sotto di 2,54 centimetri dalla base della ciotola per evitare il rischio che la pompa si guasti. Le pompe di ricambio sono vendute separatamente, contattando il Centro assistenza clienti.

Disassemblaggio e pulizia della fontana per animali domestici

SISTEMA DEL FILTRO

La fontana per animali domestici è munita di due tipi di filtro da sostituire periodicamente. Il filtro a carbone attivo elimina gli odori e i sapori sgradevoli mantenendo l'acqua fresca. Il filtro in schiuma raccoglie peli, residui e avanzi di cibo prima che raggiungano la pompa consentendo una filtrazione ottimale. Il sistema dei filtri manterrà la pompa più pulita e fornirà acqua più fresca all'animale.

FILTRO A CARBONE ATTIVO: i filtri vanno sostituiti ogni 2-4 settimane. Sostituire i filtri con maggiore frequenza quando si utilizza la fontana per più animali domestici o per animali domestici con abbondante salivazione. **Importante:** sciacquare sempre il filtro a carbone attivo con acqua prima dell'uso. È possibile che una piccola quantità di polvere di carbone venga gradualmente rilasciata dal filtro durante l'uso. Ciò è normale e non nuoce all'animale.



FILTRO IN SCHIUMA: sostituire il filtro in schiuma ogni 1-2 mesi in base alla collocazione della fontana per animali domestici e al numero di animali domestici da cui viene utilizzata. Se non si sostituisce il filtro al momento della pulizia, sciacquarlo interamente con acqua dolce.

I filtri sono una funzione accessoria della fontana per animali domestici. Per il funzionamento normale, l'uso dei filtri non è obbligatorio. Tuttavia, se utilizzati in modo corretto e sostituiti regolarmente, i filtri aiutano a mantenere l'acqua più pulita e più fresca prolungando allo stesso tempo la durata della fontana per animali domestici. Sciacquare i filtri quando si pulisce la fontana.

AVVISO

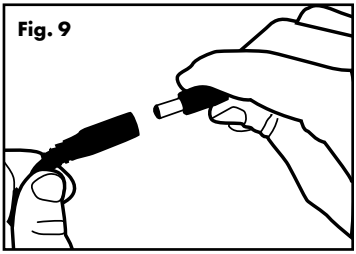
- Per la pulizia dei filtri non usare mai acqua saponata, perché i residui di sapone penetrano nei filtri e non possono essere rimossi. Usare solo acqua.
- Utilizzare solo i filtri di ricambio autorizzati PetSafe®. L'utilizzo di filtri non autorizzati può invalidare la garanzia

FONTANA PER ANIMALI DOMESTICI

Importante: pulire la fontana per animali domestici una volta alla settimana.

Per il funzionamento normale, la fontana per animali domestici deve essere pulita regolarmente.

1. Scollegare la fontana per animali domestici dall'alimentazione di rete e staccare la spina di raccordo dalla pompa (**Fig. 9**).



2. Sollevare con cautela la torre e lasciare che l'acqua defluisca lentamente nella ciotola. Una volta che tutta l'acqua è stata svuotata nella ciotola, mettere da parte la torre per la pulizia (**Fig. 10**).
3. Prendere la torre e capovolgerla per rimuovere l'anello di tenuta in gomma. Afferrare l'anello di tenuta in gomma dalla parte interna e tirare verso il basso, metterlo da parte per la pulizia.
4. Rimuovere l'alloggiamento del filtro dalla pompa sollevandolo (**Fig. 11**).
5. Aprire l'alloggiamento del filtro ed estrarre il filtro a carbone attivo dal suo interno. Mettere da parte l'alloggiamento del filtro per la pulizia.
6. Rimuovere il cappuccio in gomma applicato al cilindro sporgente inserendo un dito sotto il bordo, quindi tirare verso l'alto per rimuoverlo (**Fig. 12**).
7. Tenendo saldamente il cavo di alimentazione elettrica e il fondo della ciotola con entrambe le mani, versare l'acqua rimasta all'interno della ciotola in un lavandino.

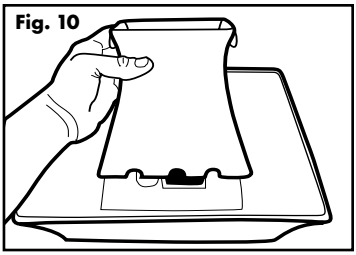


Fig. 10

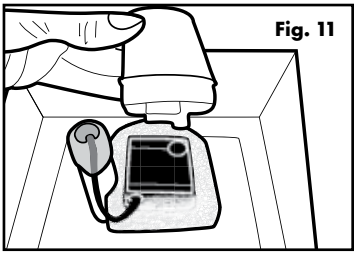


Fig. 11

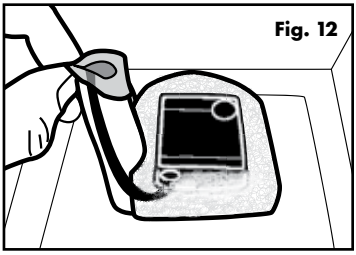
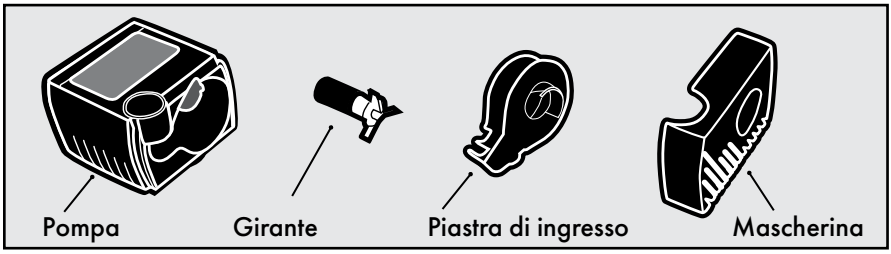


Fig. 12

8. Con la spina di raccordo scollegata e senza l'acqua, afferrare la pompa e sollevare verso l'alto per disimpegnare le ventose. Continuare a tirare il cavo di alimentazione elettrica della pompa verso l'alto ed estrarlo dal cilindro sporgente al centro della ciotola. Una volta che la pompa viene completamente rimossa dalla ciotola, separare il filtro in schiuma e metterlo da parte per una corretta pulizia.
9. Quando la fontana per animali domestici è completamente smontata, si avranno: la ciotola e la torre, due pezzi in gomma, l'alloggiamento del filtro, un filtro a carbone attivo, il filtro in schiuma e la pompa.
10. Sciacquare i filtri solo con acqua, o sostituirli.
11. Consultare la sezione Manutenzione della pompa di questa guida all'uso per istruzioni dettagliate su come pulire correttamente la pompa. NON LAVARE LA POMPA IN LAVASTOVIGLIE!
12. Lavare manualmente i componenti in plastica della fontana per animali domestici con acqua calda e detersivo. È possibile lavare la fontana per animali domestici in lavastoviglie posizionandola sul cestello superiore. Se possibile, si consiglia di ridurre la temperatura dell'acqua all'interno della lavastoviglie.
13. Se fosse difficile raggiungere alcuni punti o angoli riposti, utilizzare bastoncini cotonati o acquistare il Kit di pulizia Drinkwell®, un kit di spazzolini composto da tre unità. Per acquistare un Kit di pulizia, visitare il nostro sito all'indirizzo www.petsafe.net o rivolgersi al nostro Centro assistenza clienti.

Manutenzione della pompa

Importante: la pulizia della pompa è essenziale per assicurare la longevità della fontana per animali domestici e la pulizia dell'acqua. Pulire la pompa almeno ogni due settimane. Se la pompa non viene pulita regolarmente, la garanzia potrebbe essere invalidata.



1. Rimuovere la pompa dalla fontana per animali domestici secondo la procedura illustrata nella sezione "Disassemblaggio e pulizia della fontana per animali domestici" di questa guida all'uso.
2. Utilizzare il pollice e l'indice per premere delicatamente su entrambi i lati della mascherina per staccarla. Potrebbe essere necessario inserire l'unghia nella commessura della mascherina per far leva e staccarla (**Fig. 13**).
3. Quindi staccare la piastra di ingresso ponendo l'unghia sotto il piccolo "labbro" sul lato stretto della linguetta a forma di goccia della piastra di ingresso (**Fig. 14**) e tirare verso l'esterno per rimuoverlo.
4. Una volta rimossa la piastra di ingresso, rimuovere anche la girante (elica a 3 pale, bianca), tenuta in posizione da un magnete. Basta inseire un'unghia sotto una pala di girante (**Fig. 15**).

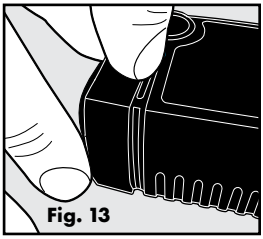


Fig. 13

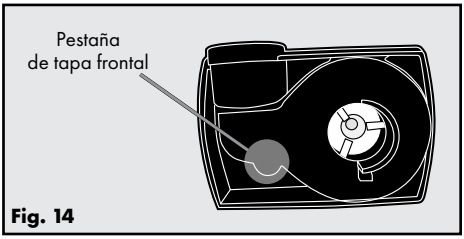


Fig. 14

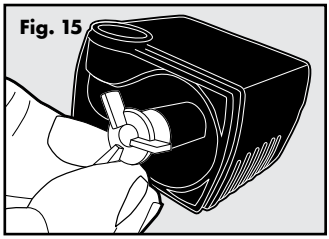
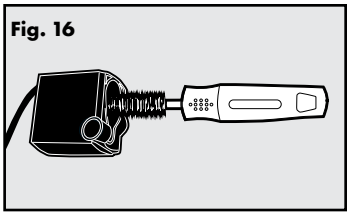


Fig. 15

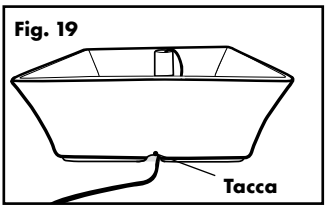
5. Dopo aver smontato completamente la pompa, è possibile pulirne i componenti con acqua calda e detersivo. Utilizzare un bastoncino di cotone idrofilo o lo "spazzolino per motore" del Kit di pulizia Drinkwell® per pulire all'interno della cavità del motore della pompa ed eliminarne la sporcizia accumulata (**Fig. 16**). Per disinfettare e rimuovere residui di calcare dell'acqua, pulire il motore della pompa con una soluzione di aceto diluito (20% aceto bianco e 80% acqua). **Importante:** avere cura di sciacquare bene con acqua semplice.



6. Quando i componenti sono puliti e sciacquati bene, rimontare la pompa e approntarla per l'uso.
   a) Riposizionare la girante.
   b) Riposizionare la piastra di ingresso.
   c) Riposizionare la mascherina.

Riassemblaggio della fontana per animali domestici

1. Posizionare il filtro in schiuma attorno alla pompa (**Fig. 17**).
   Prendere la pompa e collocarla nel quadrato incassato. Con la ciotola posizionata in modo che il cilindro sporgente si trovi nell'angolo in alto a destra del quadrato, assicurarsi che la pompa sia posizionata in modo che la portata della pompa, l'apertura circolare nella parte superiore della pompa, si trovi nell'angolo in basso a sinistra del quadrato (**Fig. 18**).
2. Premere la pompa in modo la innestare le ventose. Una volta che la pompa è saldamente in posizione, infilare la spina di raccordo del cavo di alimentazione elettrica sopra e attraverso il cilindro sporgente e la tacca nella base della ciotola (**Fig. 19**).



3. Tendere il cavo di alimentazione elettrica, eliminando il lasco, e inserire il cappuccio in gomma nel cilindro sporgente. Assicurarsi che il canale per il cavo sul cappuccio in gomma sia in linea con il cavo di alimentazione elettrica, quindi inserire il dito nel cappuccio in gomma e spingere fino in fondo (**Fig. 20**).
4. Piegare la parte superiore del cappuccio in gomma sul cilindro sporgente per sigillare la ciotola (**Fig. 21**).
5. Sciacquare accuratamente un nuovo filtro a carbone attivo in acqua fredda per rimuovere ogni residuo di polvere di carbone.
6. Dopo aver sciacquato il filtro a carbone attivo, posizionarlo all'interno della base dell'alloggiamento del filtro con il lato più grande rivolto verso il basso. Il filtro a carbone attivo può essere inserito all'interno della base dell'alloggiamento in modo univoco, se non entra capovolgerlo. Fissare il coperchio all'alloggiamento del filtro, premere verso il basso fino a farlo scattare in sede.
7. Fissare l'alloggiamento del filtro alla pompa inserendo la tacca rotonda sporgente nell'apertura circolare nella parte superiore della pompa (**Fig. 22**). L'apertura nella parte superiore dell'alloggiamento del filtro deve trovarsi subito accanto al cilindro sporgente sigillato.
8. Reinserire l'anello di tenuta in gomma nel foro nella parte superiore della torre. Infilare delicatamente l'anello di tenuta in gomma nel foro in modo che il bordo superiore si appiattisca all'interno del piatto (**Fig. 23**).
9. Allineare la torre con il rientro rettangolare all'interno della ciotola e abbassarlo con cautela finché non giace piatto (**Fig. 24**). L'anello di tenuta in gomma funge da guarnizione tra l'alloggiamento del filtro e la torre.

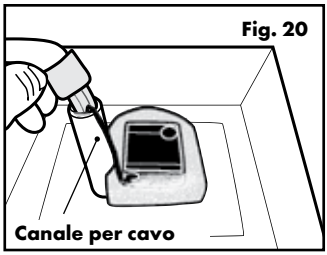


Fig. 20

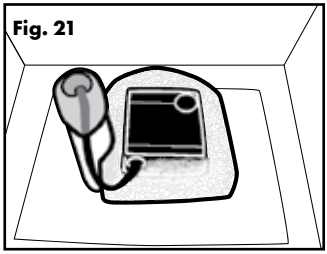


Fig. 21

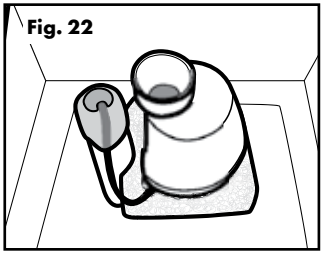


Fig. 22

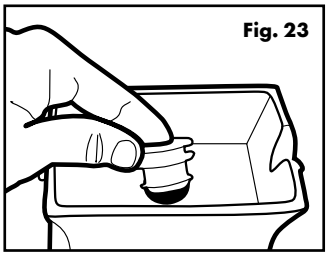


Fig. 23

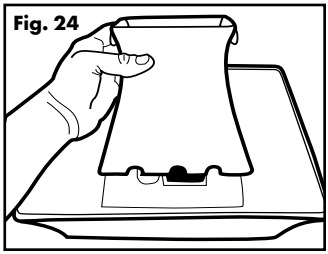


Fig. 24

10. Collocare la fontana per animali domestici nella posizione desiderata. Non sollevare l'intera domestici prendendola dalla torre. Per sollevare correttamente la fontana, afferrarla dalle pareti laterali della ciotola con entrambe le mani. **Importante:** per proteggere il pavimento utilizzare sempre un tappetino di protezione, come ad esempio un asciugamano o una tovaglietta impermeabile. Ciò consentirà di proteggere il pavimento da schizzi o versamenti causati dall'animale.

11. Riempire la fontana per animali domestici versando l'acqua direttamente nella ciotola. Lasciare almeno 1,27 centimetri di spazio tra il livello dell'acqua e il bordo della ciotola per evitare versamenti e spruzzi.
12. Prima di inserire la spina della fontana per animali domestici nella presa elettrica, verificare che mani, adattatore e cavo di alimentazione elettrica siano completamente asciutti. Collegare la spina di raccordo e assicurarsi che l'argento non sia visibile, quindi collegare l'adattatore a una presa di corrente elettrica standard.

La fontana per animali domestici e l'ambiente

Se si abita in un ambiente umido e si hanno problemi di muffe o alghe, immergere tutti i componenti della fontana in una soluzione di aceto diluito (20% aceto bianco, 80% acqua) per 10 minuti dopo la normale pulizia. Versare inoltre la soluzione di aceto diluito nella cavità del motore della pompa.

Se l'acqua utilizzata è calcarea, è possibile che sopra e all'interno della pompa si formino depositi minerali bianchi. Ciò potrebbe ostacolare il corretto funzionamento della girante. Per evitare di sostituire la pompa o di danneggiarla, adottare le seguenti precauzioni:

1. Pulire la pompa con maggiore frequenza.
2. Lavare la pompa settimanalmente con una soluzione di aceto diluito.
3. Utilizzare acqua minerale invece dell'acqua di rubinetto.

Consigli

- La prima volta che presenterete la fontana per animali domestici al vostro animale domestico, questi si dimostrerà guardingo nei confronti dell'oggetto nuovo e insolito. Una volta attivata la fontana, attendete semplicemente l'animali domestico vi si abitui, rispettandone i tempi. Per alcuni l'animali domestici occorreranno diversi giorni o anche più per iniziare a utilizzarla, altri vi si abitueranno molto rapidamente
- L'animale potrebbe preferire che la fontana per animali domestici sia lontano dalla ciotola del cibo.
- Aggiungere cubetti di ghiaccio nella ciotola della fontana per rinfrescare e avere acqua corrente ghiacciata.

Identificazione e risoluzione dei guasti

Le risposte a queste domande possono aiutare l'utente a risolvere la maggior parte dei problemi che potrebbero presentarsi usando la Fontana per animali domestici. Se non fossero sufficienti, contatti il nostro Centro assistenza clienti.

IDENTIFICAZIONE E RISOLUZIONE DEI GUASTI	
PROBLEMA	**SOLUCIÓN**
La pompa non funziona oppure l'acqua non fluisce più come una volta.	• Non permettere mai che il livello dell'acqua nella ciotola raggiunga il livello minimo di riempimento. Questo potrebbe provocare il surriscaldamento della pompa e arrestarne il funzionamento. • Quando si riempie la fontana per animali domestici accertarsi che l'acqua sia stata aggiunta prima dell'accensione. • In assenza di una pulizia regolare, la pompa potrebbe ostruirsi a causa dei peli degli animali e dei residui di cibo. La pompa dovrebbe essere pulita ogni 2-4 settimane per garantirne il corretto funzionamento. • Riempire la fontana per animali domestici con acqua fino alla linea massima di riempimento.
La fontana per animali domestici è rumorosa.	• La presenza di un rumore basso ronzante è normale, ma non dovrebbe mai trattarsi di un rumore forte. Controllare il livello dell'acqua. Se il livello dell'acqua è troppo basso, la pompa farà più fatica durante il funzionamento causando un rumore più forte del normale. • Scollegare la fontana per animali domestici per 15 secondi. Se il rumore non si arresta quando la fontana viene riaccesa, è possibile che ci siano dei residui nel girante. Rimuovere la pompa e pulire il girante. Provare a strofinare una piccola quantità di olio vegetale sul perno magnetico con un cotton fioc per lubrificare il girante.
Ci sono delle particelle di colore nero nella ciotola.	• Si tratta di polvere di carbone attivo granulare ed è completamente innocua per il tuo animale domestico da bere. Per evitare la presenza di carbone, sciacquare il filtro a carbone attivo in acqua fredda prima di posizionarlo nella fontana per animali domestici.
La fontana per animali domestici sembra avere una patina scivolosa.	• Se più di un animale domestico utilizza la fontana, l'aspetto scivoloso potrebbe essere causato dalla saliva degli animali. Per evitare l'inconveniente, cambiare l'acqua e pulire la fontana per animali domestici più frequentemente. • Assicurarsi di risciacquare abbondantemente le parti che compongono la fontana per animali domestici. I residui di sapone possono causare la patina scivolosa.

L'adattatore è caldo al tatto.	• Scollegare la fontana per animali domestici e collegarla a un limitatore di sovratensione.
La fontana per animali domestici perde.	• A volte l'acqua intorno alla fontana sono gli animali domestici stessi a farla fuoriuscire quando bevono. Alcuni animali tendono più di altri a far fuoriuscire l'acqua. Ossarvare l'animale quando beve per accertarsi che la causa sia questa. Se è questo il motivo, si può acquistare un tappeto per fontane per animali domestici o altri tappetini resistenti all'acqua da poter posizionare al di sotto.
La fontana per animali domestici sembra sporca anche dopo averla pulita.	• Se nella fontana per animali domestici è presente una sostanza bianca e gessosa è possibile che si tratti di un accumulo di depositi minerali a causa della durezza dell'acqua. Per rimuovere questi depositi pulire le parti che compongono la fontana con una soluzione di acqua per l'80% e di aceto per il 20%. Successivamente risciacquare abbondantemente tutte le parti. Utilizzare acqua filtrata o demineralizzata invece dell'acqua del rubinetto che risulta essere più dura.

Garanzia

Garanzia limitata non trasferibile di due anni

Questo prodotto è coperto da una garanzia limitata del produttore. Informazioni esaurienti sulla garanzia di questo prodotto e le sue condizioni sono disponibili sul sito web: www.petsafe.net e/o possono essere richieste al Centro assistenza clienti di fiducia.

Radio Systems PetSafe Europe Ltd., 2nd Floor, Elgee Building,

Market Square, Dundalk, Co. Louth, Irlanda

Conformità

CE

Questa apparecchiatura è conforme alle direttive EMC e bassa tensione. Modifiche o alterazioni non autorizzate da Radio Systems Corporation possono violare i regolamenti UE, invalidare l'autorizzazione all'uso del dispositivo e rendere nulla la garanzia.

La dichiarazione di conformità è disponibile all'indirizzo web: http://www.petsafe.net/customercare/eu_docs.php.

ACMA

Il dispositivo è conforme ai requisiti EMC in vigore specificati dall'ACMA (Australian Communications and Media Authority).

Avviso importante per il riciclaggio

Rispettare le normative per lo smaltimento dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche vigenti nel proprio Paese. Questa apparecchiatura deve essere riciclata. Alla sua dismissione, questa apparecchiatura non dovrà essere smaltita attraverso il normale sistema di rifiuti urbani. Affinché possa essere inserita nel nostro sistema di riciclaggio, invitiamo l'utente a riconsegnare l'apparecchiatura al punto vendita in cui è stata acquistata. Se ciò non fosse possibile, invitiamo l'utente a contattare il Centro assistenza clienti per informazioni in merito.

Limitazione di responsabilità e condizioni di utilizzo

1. **Termini di utilizzo**
   L'uso di questo prodotto è soggetto all'accettazione da parte dell'acquirente senza alcuna modifica dei termini, condizioni e avvisi quivi contenuti. L'uso di questo prodotto implica l'accettazione della totalità di tali termini, condizioni e avvisi. Se non si desiderano accettare tali termini, condizioni e avvisi, restituire il prodotto, non utilizzato, nella sua confezione originale a proprie spese e a proprio rischio, al Centro assistenza clienti di pertinenza assieme alla prova di acquisto per ottenere il rimborso completo.
2. **Utilizzo corretto**
   Se si nutrono dubbi in merito all'idoneità del prodotto per il proprio animale, prima dell'uso, consultare il veterinario di fiducia o un addestratore certificato. Il corretto utilizzo comprende, a titolo esemplificativo ma non esaustivo la lettura dell'intera Guida all'uso e di ogni messaggio di attenzione pertinente.
3. **Divieto di uso illegale o proibito**
   Il prodotto è stato progettato per essere utilizzato unicamente per animali domestici. L'uso del prodotto in un modo diverso da quello previsto, potrebbe violare le leggi nazionali o locali.
4. **Limitazione di responsabilità**
   In nessun caso Radio Systems Corporation o una delle sue società consociate dovrà essere ritenuta responsabile per (i) danni indiretti, punitivi, accidentali, speciali o consequenziali e/o (ii) eventuali perdite o danni di qualsiasi genere insorti a causa o in modi connessi all'utilizzo indebito del prodotto. L'acquirente si assume tutti i rischi e le responsabilità per l'uso di questo prodotto nella misura massima consentita dalla legge.
5. **Modifica dei termini e delle condizioni**
   Radio Systems Corporation si riserva il diritto di modificare periodicamente i termini, le condizioni e gli avvisi che disciplinano l'uso di questo prodotto. Se tali modifiche sono state notificate all'acquirente prima dell'uso del prodotto, risulteranno vincolanti per il cliente come se fossero incorporate all'interno di questo documento.

PetSafe® products are designed to enhance the relationship between you and your pet. To learn more about our extensive product range which includes Containment Systems, Training Systems, Bark Control, Pet Doors, Health & Wellness, Waste Management and Play & Challenge products, please visit www.petsafe.net.

Les produits PetSafe® sont conçus pour améliorer la relation entre vous et votre animal de compagnie. Pour en savoir plus sur notre vaste gamme de produits, comprenant des systèmes de confinement, de dressage, de contrôle de l'aboiement, des chatières, des produits consacrés à la santé et au bien-être, de gestion des déjections, ainsi qu'au jeu et aux défis, rendez-vous sur notre site www.petsafe.net.

PetSafe®-producten zijn ontworpen om de relatie tussen u en uw huisdier te verbeteren. Bezoek onze website op www.petsafe.net voor meer informatie over onze uitgebreide productreeks die onder meer omheiningssystemen, trainingssystemen, blafbeheersing, kattenluiken, gezondheid en welzijn, afvalbeheersing en producten voor spel en uitdaging omvat.

Los productos PetSafe® están diseñados para mejorar la relación entre usted y su mascota. Para saber más acerca de nuestra amplia gama de productos, que incluyen limitadores de zona, sistemas de adiestramiento, control de ladridos, puertas para mascotas, salud y bienestar, gestión de residuos y productos de juego y reto, visite www.petsafe.net.

I prodotti PetSafe® sono progettati per migliorare la qualità della relazione tra voi e il vostro cane. Per ulteriori informazioni sulla nostra estesa gamma di prodotti comprendente sistemi antifuga, soluzioni per l'addestramento, controllo dell'abbaio, porte per animali domestici, i prodotti della linea salute e benessere, gestione dei rifiuti e gioco e prova, visitare: www.petsafe.net.

PetSafe® Produkte sind darauf ausgelegt, die Beziehung zwischen Ihnen und Ihrem Haustier zu verbessern. Um mehr über unsere breite Produktpalette zu erfahren, die Rückhaltesysteme, Trainingssysteme, Bellkontrolle, Haustiertüren, Gesundheit & Wellness, Haustiertoiletten und Sport und Spiel umfasst, besuchen Sie bitte uns auf www.petsafe.net.

PAGODA-CA-17
PAGODA-TP-AU-17
PAGODA-TP-CA-17
PAGODA-RD-AU-17
PAGODA-RD-CA-17
PAGODA-RD-UK-17
PAGODA-RD-EU-19
PAGODA-BL-AU-17
PAGODA-BL-CA-17
PAGODA-BL-UK-17
PAGODA-BL-EU-19

Radio Systems Corporation
10427 PetSafe Way
Knoxville, TN 37932
(865) 777-5404

Radio Systems PetSafe Europe Ltd.
2nd Floor, Elgee Building, Market Square
Dundalk, Co. Louth, Ireland
+353 (0) 76 892 0427

www.petsafe.net

400-1819-19/3

©2016 Radio Systems Corporation